

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-  
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 30 (1957)  
**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

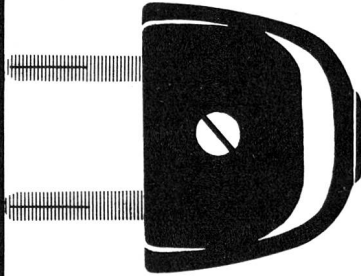
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 04.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

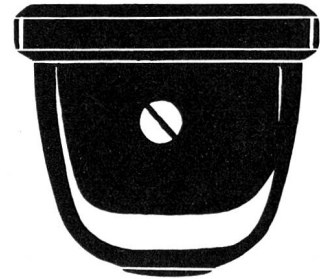
Ein kleiner Schritt  
zur Vereinfachung der  
Lagerhaltung!

Stecker Nr. 1062  
Kupplung Nr. 9062

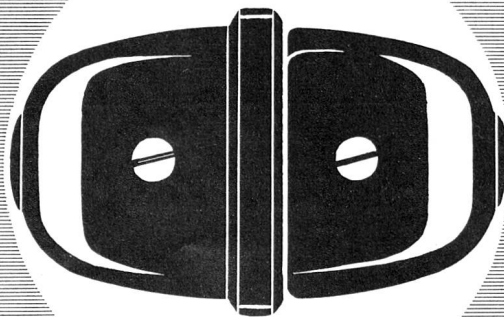


An Stelle der zahlreichen Netz-  
kontakte der Gruppe «2 P, 10 A,  
250 V» haben wir diesen Stecker  
und diese Kupplung nach den  
neuen Vorschriften SEV geschaf-  
fen, die durch ihre gute Form und  
ihre Griffigkeit besonders zur Gel-  
tung kommen.

Lassen Sie sich diese Modelle  
durch Ihren Grossisten vorlegen.



**Kennzeichen der JJB-Stecker:**  
Mit unverlierbaren Deckelschrau-  
ben versehen. Die äusserlich sicht-  
baren Metallteile sind vernickelt.  
Die Vierkanthülsen der Kupplung  
und die Kontaktstifte des Steckers  
sind mit Sechskantschrauben ver-  
sehen, die ein Wackeln und Los-  
lösen verhindern.



Matzger



# Tschudin & Heid AG.

elektrotechn. Fabrik und Kunstharzpresswerk  
vorm. J. J. Buser AG., Holestr. 149, Basel 15